



MINISTERIO DE SALUD  
AREA DE ACTIVO FIJO  
INVENTARIO DE BIENES MAYORES A \$ 20,000.00  
MOBILIARIO Y EQUIPO

INVENTARIO DE BIENES MUEBLES HASTA ABRIL DE 2017  
CON DOCUMENTOS QUE RESPALDAN DICHAS COMPRAS



Establecimiento: HOSPITAL NACIONAL DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ, CHALATENANGO

Nº	Código	Descripción	Ubicación	Marca	Modelo	Serie	Fuente de Financ.	Fecha Adquic.	Valor Actual	Depreciación
1	0256-155-030-01-00005	Equipo de rayos X	Radiología	SIEMENS	MULTIX SWING	O1259	Persona Natural	16/04/2008	\$32.946,00	\$32.594,00
2	0256-155-178-03-00001	Torre Videoendoscopio	Sala de Operaciones	Richard Wolf	EDCAMLIGIC		GOES	20/05/2015	\$90.450,00	\$44.550,00
3	0256-156-095-01-00003	Lavadora de Ropa Hospitalaria	Lavandería	UNIMAC	UW160		GOES	08/12/2016	\$30.793,18	\$1.965,52

Fuente: SISTEMA DE INFORMACION DE ACTIVO FIJO (SIAF). ABRIL / 2017

*Licda. Lucía V. Morán Avelar*  
JEFE DE LA DIVISION ADMINISTRATIVA  
HOSPITAL NACIONAL DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ  
CHALATENANGO

Vo. Bo.

*José Fernando Recinos*  
Encargado de Activo Fijo  
Hospital Nacional "Dr. Luis E. Vásquez"  
CHALATENANGO

Encargado de Activo Fijo

DATOS A LA FECHA:

20/04/2017



MINISTERIO DE SALUD  
AREA DE ACTIVO FIJO  
INVENTARIO DE BIENES MAYORES A \$ 20,000.00  
EQUIPO DE TRANSPORTE

INVENTARIO DE BIENES MUEBLES HASTA ABRIL DE 2017  
CON DOCUMENTOS QUE RESPALDAN DICHAS COMPRAS



Establecimiento: HOSPITAL NACIONAL DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ, CHALATENANGO

Nº	Código	Placa	Descripción	Ubicación	Marca	Modelo	No. Motor	Fuente Financiamiento	Fecha de Adquic	Valor Actual	Depreciación
1	0256-154-002-01-00009	N8767-11	Ambulancia	Transporte	Chevrolet	G3500	S/D	ONG-Canadá	22/09/2014	\$31.930,00	\$ 9.270,00

Fuente: SISTEMA DE INFORMACION DE ACTIVO FIJO (SIAF) ABRIL / 2017

*Lucía V. Morán Avelar*  
Lcida. Lucía V. Morán Avelar  
JEFE DE LA DIVISION ADMINISTRATIVA  
HOSPITAL NACIONAL DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ  
CHALATENANGO

Vo. Bo.,

*José Fernando Recinos*  
José Fernando Recinos  
Encargado de Activo Fijo  
Hospital Nacional "Dr. Luis E. Vásquez"  
CHALATENANGO  
Encargado de Activo Fijo

20/04/2017

A.F.

# SIEMENS

Señores  
**HOSPITAL NACIONAL DE CHALATENANGO**

**Soluciones Médicas**  
 Nombre Salvador Padilla  
 División Servicio Técnico  
 Teléfono (503) 2278-3333  
 Fax (503) 2278-3334  
 E-Mail salvador.padilla@siemens.com  
 Su Referencia  
 Nuestra Ref. C08509 SAP  
 Fecha Antigua Cuscatlán 18.04.08,

cc/ Papad Abulan  
 - Activo Fijo  
 - Mando D. D. D. D.  
 [Handwritten signature]

**ASUNTO: ENTREGA DE EQUIPO DE RADIOLOGIA.**

Estimados Señores:

Por este medio de la presente deseamos hacer entrega del siguiente equipo:

- |   |                       |
|---|-----------------------|
|   | <b>Precio con IVA</b> |
| • <b>Equipo de Radiografía Convencional</b>                       | <b>\$ 65,540.00</b>   |
| Marca Siemens, Modelo Multix Swing, S/N: 01259.                   |                       |
| El cual consta de:  |                       |
| a. Mesa Bucky versión izquierda                                   |                       |
| b. Generador de Rayos X modelo Polydoros ITS Swing, 30kW.         |                       |
| c. Pupitre mando IT # Swing.                                      |                       |
| d. Bucky mural modelo Vertex Swing izquierdo.                     |                       |
| • <b>Tablero de protección eléctrica para equipo Multix Swing</b> | <b>\$ 3,325.17</b>    |

Inicio de Instalación: 8 de abril de 2008

Finalización de instalación: 11 de Abril de 2008


Entrenamiento: 16 de Abril de 2008.

Entrega de equipo: 16 de Abril de 2008

Sin más por el momento y a su disposición para cualquier consulta, nos suscribimos de Ustedes.


Muy atentamente.

**SIEMENS, S.A.**

  
 \_\_\_\_\_

Ing. Salvador Padilla  
Sub Gerente Montaje y Servicio  
Div Soluciones Médicas

**SIEMENS, S.A.**

  
 \_\_\_\_\_  
 Recibido  
 Hospital Nacional de Chalatenango

29 MAY 2008  
 HOSPITAL NACIONAL  
 DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ  
 UNIDAD DE ACTIVO FIJO  
 INSTITUCIONAL  
 Chalatenango, El Salvador, Centro América

HOSPITAL NACIONAL  
 "Dr. LUIS EDMUNDO VASQUEZ"  
 DIRECCION  
 CHALATENANGO

Inv. 0256 155 030 01 00005



# EQUIMSA

## Equipos Médicos

VENTA, ALQUILER, MANTENIMIENTO Y REPARACIÓN DE EQUIPOS MÉDICOS

RAZON SOCIAL: EQUIMSA, S.A. de C.V.

GIRO: Venta de Equipos e Instrumentos de Uso Profesional y Científico, y de Aparatos de Medidas y Control.

DIRECCIÓN: Av. Artillería, B-6, Col. General Arce, San Salvador, El Salvador, C. A.

TEL.: (503) 2298-3638, Fax: (503) 2298-3363

E-MAIL: equimsa.sal@hotmail.com

### FACTURA

SERIE 13DS000F

Nº 0430

REGISTRO No. 177557-5

NIT. 0614-230207-101-3

AUTORIZACION IMPRENTA No. 543 DGI

LUGAR Y FECHA: 5.5. 26 DE MAYO DE 2015	VENDEDOR: EQUIMSA S.A DE C.V.
CLIENTE: MINISTERIO DE SALUD	COD. CLIENTE:
DIRECCION:	N.I.T.:
	COND. DE PAGO: CREDITO 60 DIAS

CANTIDAD	CODIGO	DESCRIPCION	PRECIO UNITARIO	VENTAS NO SUJETAS	VENTAS EXENTAS	VENTAS AFECTAS
1		<p>CÓDIGO DEL MINSAL: R0303676</p> <p>TORRE DE VIDEOENDOSCOPIA UROLOGICA</p> <p>TORRE DE VIDEOENDOSCOPIA UROLOGICA</p> <p>MARCA: RICHARD WOLF / STARMEDTEC</p> <p>MODELO: ENDOGAM LOGIC HD/ AURIGA GE</p> <p>PAIS DE ORIGEN ALEMANIA</p> <p>UNIDAD DE MEDIDA: CAJ</p> <p>CONTRATO No. 008/2015</p> <p>LICITACION ABIERTA DR-CAFTA LA No. 34/2014</p> <p>RESOLUCIÓN DE ADJUDICACIÓN No. 177/2014</p> <p>RENGLON: 1</p> <p>FUENTE DE FINANCIAMIENTO: FONDO GENERAL (PRESUPUESTO PROGRAMA VETERANOS DE GUERRA)</p> <p>LUGAR DE ENTREGA: ALMACEN HOSPITAL CHALATENANGO</p> <p>MISUMOS MEDICOS</p> <p>HOSPITAL NACIONAL DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ CHALATENANGO.</p> <p>GAZANTIA TRES AÑOS (3), CONTRA DESPERFE DE FABRICA</p> <p>NOTA: ESTA FACTURA CONTIENE UN ANEXO</p>	\$ 135,000.00			\$ 135,000.00
<p>FORMA DE PAGO: ÚNICAMENTE con cheque a favor de EQUIMSA S.A. DE C.V.</p> <p><b>RECIBIDO</b></p> <p>Fecha: 26 MAY 2015</p> <p>Guardalmacen</p> <p>HOSPITAL N.º C. DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ CHALATENANGO</p>						
<p>SUMAS \$</p> <p>VENTA EXENTA \$</p> <p>VENTA NO SUJETA \$</p> <p>SUB-TOTAL \$</p> <p>(-) IVA RETENIDO \$</p> <p>TOTAL \$</p>						\$ 135,000.00
<p>SON: CIENTO TREINTA Y TRES MIL OCHOCIENTOS CINCO CON CINCO DOLARES DE LOS ESTADOS UNIDOS DE AMÉRICA</p>						\$ 1,194.68
						\$ 133,805.31

Por este PAGARE, sin protesto, el día \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ me (nos) obligo (amos) a pagar en San Salvador, a la orden de \_\_\_\_\_ la suma de \_\_\_\_\_ más interés del \_\_\_\_\_

por ciento mensual, pagaderos \_\_\_\_\_ en caso de mora, reconoceré (mos) intereses del \_\_\_\_\_ por ciento mensual. Para los efectos de esta obligación mercantil, fijo (amos) como domicilio especial la ciudad de San Salvador, y en caso de acción judicial, renuncio (amos) al derecho de apelar de la sentencia de remate y toda la providencia apelable que se dictare en el juicio ejecutivo o sus incidencias, siendo a mí (nuestro) cargo cualquier gasto que la Sociedad hiciere en el cobro de este Pagaré, inclusive los llamados temporales y aún cuando por regla general no hubiere condenación en costa y faculto (amos) a la Sociedad para que designe a la persona depositaria de los bienes que se embarguen, a quien relevo de la obligación de rendir fianza. San Salvador.

NOMBRE DE LA PERSONA QUE FIRMA

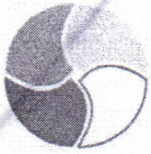
CREATIVA, S.A. DE C.V.  
73 Ave. Norte No. 318, Colonia Escalón, Tel.: 2223-0175  
NIT. 0614-231092-107-7, N.R.C. 72018-6

Autorización de Imprenta No. 543 del 07/10/1993  
Tiraje: del 13DS000F1 al 13DS000F1000, Fecha de Impresión: 17/JUL/2013  
Resolución No.: 15041-RES-CR-29207-2013 de fecha 08/Jul./2013

FIRMA Y SELLO

Original Blanco-Emisor      Triplicado Verde-Archivo  
Duplicado Celeste-Cliente





# ECOIM, S.A. DE C.V.

EQUIPOS COMERCIALES, INDUSTRIALES Y MEDICOS S.A. DE C.V.

Giro: VENTA DE EQUIPOS E INSTRUMENTOS DE USO PROFESIONAL Y CIENTIFICO Y APARATOS DE MEDIDA Y CONTROL  
Ave. Del Prado No. 1152, Urbanización Buenos Aires 2, S.S, San Salvador, El Salvador.  
☎ 2225 3600 • 2235 1183 • 2235 1184 ☎ 2225 3455  
ecoimsa@yahoo.com

**FACTURA**  
16LB000F

**Nº 0094**

REGISTRO No. 84061 - 0  
NIT. 0501 - 291094 - 101 - 8

CLIENTE: HOSPITAL NACIONAL "DR. LUIS EDMUNDO VASQUEZ", CHALATENANGO	FECHA: 07-12-2016	VENDEDOR:
DIRECCION: LIBRE GESTION No.0143/2016, CONTRATO No.13/2016. FONDO GENERAL	NIT. O DUI:	
TELEFAX: NIT. No.0407-190222-001-5	CONDICION DE PAGO:	
No. ORDEN:		

CANTIDAD	DESCRIPCION	PRECIO UNITARIO	VIA. EXENTA NO SUJETA	VENTAS AFECTAS
1	CODIGO: 60601065 SUMINISTRO DE LAVADORA EXTRACTORA DE 160 LIBRAS, MARCA: UNIMAC, MODELO: UW160, INCLUYE: MONTAJE E INSTALACION TIPO AUTOMORTIGUADA, FUERZA DE EXTRACCION (450g. 208/240v, 60hz 3ph) CONTROLADA POR MICROPROCESADOR, PROGRAMABLE, TRABAJO SILENCIOSO, SISTEMA ANTIVIBRATORIO DE MONTAJE RIGIDO, ANCLADO A LA BASE, DEBE RECONSTRUIRSE LA BASE, INCLUYE LOS ACCESORIOS PARA LA CONEXION MECANICA Y ELECTRICA. GARANTIA: 1 AÑO POR DEFECTOS DE FABRICACION E INSTALACION, REPUESTOS ORIGINALES EN PLAZA, APOYO TECNICO LOS 365 DIAS, MANTENIMIENTO PREVENTIVO TRIMESTRAL EN EL TIEMPO DE GARANTIA, SE INCLUYEN MANUALES Y CAPACITACION AL PERSONAL.	\$ 32,758.70		\$ 32,758.70

**RECIBIDO**  
Fecha: 08 DICIEMBRE 2016  
Guardado en: [Firma]  
HOSPITAL NAC. DR. LUIS E. VASQUEZ  
CHALATENANGO

156 095 0100003      RECIBIDO 1 2 DIC. 2016

Jose Fernando Recinos  
Encargado de Activo Fijo  
Hospital Nacional "Dr. Luis E. Vasquez"  
CHALATENANGO

SON: TREINTA Y DOS MIL CUATROCIENTOS SESENTA Y OCHO.80/100 DOLARES	SUMAS	\$ 32,758.70
	1% (-) IVA RETENIDO	\$ 289.90
POR CHEQUE DEVUELTO SE CARGARÁ EL VALOR DE \$ 5.66 DÓLARES.		
D.U.I. - NIT	D.U.I. - NIT	EFFECTIVO <input type="checkbox"/>
Nombre	Nombre	CHEQUE N°
Firma	Firma	BANCO
PERSONA QUE ENTREGA	PERSONA QUE RECIBE	
		VENTA NO SUJETA
		VENTA EXENTA
		VENTA TOTAL \$ 32,468.80

IMPRESA GÉNESIS | Larissa Antonieta Sabido de Andrey | NIT 14-140272-120-5 | Reg. 116623-3  
Av. España #1616, Edif. Torre Blanca, Apt. 12, S.S. Av. Imp. 1127 de fecha 30-04-2015  
CÓDIGO ÚNICO: >13678975NRS RESOLUCION 40447-RES-10-2016  
Serie Autorizada: 16LB000F1-16LB000F500 (08-AÑO-2016) tel. 2235-3819



BLANCO  
AMARILLO  
VERDE

ORIGINAL - EMISOR D.G.I.I.  
DUPLICADO - CLIENTE  
TRIPLICADO - CONTABILIDAD



SOL FOR LA

SUPPORT OF LAMBTON  
FROM CANADA TO LATIN AMERICA  
GRACIAS / THANK YOU CANADA



LATIN AMERICA  
BRIGHTEN-UP THEIR FUTURE!  
RECYCLING WITH THE HEART

ILUMINANDO EL FUTURO, RECICLANDO CON EL CORAZÓN

Marzo 3, 2014

SOLforLA certifica que ha obtenido una ambulancia, y que ha decidido otorgarla en donación al Ministerio de Salud de El Salvador, con destinación para el uso exclusivo del Hospital Nacional de Chalatenango. El vehículo es Chevrolet ETV del año 2007, de gasolina, y ha sido mantenida en perfecto estado por el Servicio de Emergencias Médicas de Lambton. La ambulancia mide 9'6" de alto, 22' de alto, y 7'6" de ancho. Tiene un peso de 12, 300 libras, y 270,000 km recorridos. La ambulancia está equipada con una cama fija y dos camillas portátiles y tres bolsas de respuesta médica.

La ambulancia, con un valor aproximado de \$30,000.00 USD, viajara en tránsito a través de USA, vía terrestre de Canada a Miami, vía marítima de Miami, Florida, hasta el Puerto de Santo Tomas de Castilla en Guatemala, y finalmente vía terrestre de Santo Tomas de Castilla hasta Chalatenango en El Salvador. Será enviada con carácter de donación para el uso del Hospital Nacional de Chalatenango por parte de:

SOL for LA

Mario Quintanilla

964 Champlain Rd., Sarnia

Ontario, Canada N7S 2S8

(519)541-9604

E-mail: [mario@solforla.org](mailto:mario@solforla.org)

Los gastos administrativos de SOLforLA en Canadá, y la transportación desde Canadá hasta Miami, y posteriormente a Santo Tomas de Castilla, deberán ser cubiertos por el Hospital de Chalatenango. El costo de todos estos trámites, es de \$11,200.00 USD.

Atentamente:

Mario Quintanilla  
Presidente y Fundador  
SOLforLA  
(519)541-96 04  
[mario@solforla.org](mailto:mario@solforla.org)

SUPPORT OF LAMBTON  
100.  
LATIN AMERICA



[www.solforla.org](http://www.solforla.org)

Dolores Quintanilla  
Directora Ejecutiva  
SOLforLA  
(519)542-7751 extensión 3042  
[dolores@solforla.org](mailto:dolores@solforla.org)



*[Handwritten signature]*  
a/ Srta. María Montoya  
DIRECCION ADMINISTRATIVA  
Sr. Félix Gómez  
DIRECCION  
11/03/2014

*21 11/03/2014*